



Saint Anne Catholic Church

HOLY NAME OF JESUS
JANUARY 3, 2021

PARISH OFFICE <i>OFICINA PARROQUIAL</i>	MASS SCHEDULE <i>HORARIO DE LAS MISAS</i>	DEVOTIONS <i>DEVOCIONES</i>
<p>Address: 2337 Irving Ave. San Diego, CA 92113 Phone: (619) 239-8253 (619) 630-2110 Email: stanefsspsandiego@gmail.com</p> <p>OFFICE HOURS Monday -Thursday <i>Lunes-Jueves</i> 8:30 a.m.- 12:00 pm 1:00 p.m. - 4 p.m.</p> <p>Friday <i>Viernes</i> 9:00 a.m.- 12:00 pm 1:00 p.m. - 4 p.m.</p> <p>PRIESTS <i>Pastor</i> Fr. John Lyons FSSP <i>Assistant</i> Fr. Joseph Loftus FSSP <i>Assistant</i> Fr. Earl Eggleston</p> <p>STAFF <i>Parish Administrator</i> Irene Flores Vega <i>Secretary</i> Mariel Jiménez-Go Cynthia Gerken</p> <p>SICK CALLS Call the parish office to schedule a home visit for the sacraments. If someone is dying, please call the parish office and dial ext. 4. You will be transferred immediately to the priest on call.</p> <p>UNCIÓN DE LOS ENFERMOS <i>Llame a la oficina parroquial para solicitar una visita para los sacramentos. En el evento de que alguien este muriendo, por favor llame a la oficina parroquial y marque la extensión 4. Será transferido inmediatamente con el sacerdote en</i></p>	<p>DAILY MASS SCHEDULE: Monday – Saturday: 7:15 a.m. and 9 a.m.</p> <p>Monday, Wednesday, and Friday: 6:30 p.m.</p> <p>HORARIO DE MISA DIARIA: <i>De lunes a sábado: 7:15 a.m. y 9 a.m.</i> <i>Lunes, miércoles y viernes: 6:30 p.m.</i></p> <p>SUNDAY MASS SCHEDULE: 6 a.m., 7:30 a.m., 9 a.m., 11 a.m., 12:30 p.m., 6 p.m.</p> <p>HORARIO DE MISA DOMINICAL: <i>6 a.m., 7:30 a.m., 9 a.m., 11 a.m., 12:30 p.m., 6 p.m.</i></p> <p>CONFESSIONS: Monday – Saturday: half an hour before each Mass Saturday: 5 – 6 p.m. Sunday: No confessions scheduled at this time.</p> <p>CONFESIONES: <i>Lunes a sábado: media hora antes de cada misa</i> <i>Sábado: 5 - 6 p.m.</i> <i>Domingo: No confesiones programadas en este momento.</i></p>	

For online donations visit our website at www.stanneds.com

St. Anne Parish is staffed by the Priestly Fraternity of St. Peter, to offer the Traditional Latin Rite of the Mass.

La Iglesia de Santa Ana está administrada por La Fraternidad Sacerdotal de San Pedro,
para ofrecer la liturgia tradicional del Rito Extraordinario.

MASS INTENTIONS

Sun. Jan. 3 6:00 AM 7:30 AM 9:00 AM 11:00 AM 12:30 PM 6:00 PM	Holy Name of Jesus, II Class Priest's intention +Mr. & +Mrs. J.A. Lambert by P. Beerdsen <i>Pro populo</i> +Isabel Gurmilan por la Familia Gurmilan Familia Jimenez Rojas by the Go Family Robert Brown
Mon. Jan. 4 7:15 AM 9:00 AM 6:30 PM	St. Elizabeth Seton, III Class Fabi & Franz Amante Most forgotten soul in purgatory by M. Malley Priest's intention
Tues. Jan. 5 7:15 AM 9:00 AM	St. John Neumann, III Class Jacob Robert Janke Rosie Sarkis by Grant Family
Wed. Jan. 6 7:15 AM 9:00 AM 6:30 PM	Epiphany of the Lord, I Class Sanctification of all the priests of the FSSP by G. Doan Carlos & Alma Romo by Gonzalez Fam. Priest's intention
Thur. Jan. 7 7:15 AM 9:00 AM	Feria after the Epiphany, IV Class +Jose & +Maria Juarez by Rosa M. Hughes Tomas & Leticia De la Parra
Fri. Jan. 8 7:15 AM 9:00 AM 6:30 PM	Feria after the Epiphany, IV Class Priest's intention Almas del purgatorio by Gabriela M. The Rico Family by Charity Rico
Sat. Jan. 9 7:15 AM 9:00 AM	Saturday of Our Lady, IV Class The Martinez Family by Karla Martinez Penny & Dan Galusyka by Jim & Gwen Doan
Sun. Jan. 10 6:00 AM 7:30 AM 9:00 AM 11:00 AM 12:30 PM 6:00 PM	Holy Family, II Class Priest's intention Fabi & Franz Amante <i>Pro populo</i> The Veregge Family by the Gerken Family Hermanos Garcia Muñoz by Gabriela M. Anthony Rico by Charity Rico

PARISH GROUPS

Adult Choir & Choristers	
Cleaning Guild	Maria Kuss mrkuss@sbcglobal.net
Coffee Social	Mimi Gomez Sundays (619) 228-4138
First Friday Homeschoolers' Group	Kristi Gomez First Friday stanneshomeschoolers@gmail.com
Helpers of God's Precious Infants	Roger Lopez Pro-life sue.lopez.helpers@gmail.com
Holy Name Society	Steve Hicks Men's group, Second Tuesday steve.hix@gmail.com
Legion of Mary	Paula Suazo Every Saturday immaculateheart.lm@gmail.com
Rosary Crusade	Katie Walsh ktwalsh16@gmail.com
St. Stephen Altar Guild	Parish Office Altar Boys (619) 239-8253 ext. 111
St. Tarcisius	Mari Grant Ages 4-12, Third Saturday myg6142@pacbell.net
Ushers	Gary Gerken Sundays gerken@cox.net
Young Adult Group	Emily Sanchez Ages 18-35, Wednesdays sayasandiego@gmail.com
Youth Group	Catrina LaRochelle Ages 13-18, Third Friday s.d.st.anneyouthgroup@gmail.com
Women's Guild	Joanne Martinez coachjoanne@icloud.com

UPCOMING EVENTS

Wednesday, January 6th

- Epiphany of the Lord Masses; 7:15 am, 9 am & 6:30 pm

Saturday, January 9th

- Confirmation class resume; 10 am– 11 am
- First day of class for First Communion; 10 am –10:45 am

Please note that reservations to attend these Masses will be needed.

PRÓXIMOS EVENTOS

Miércoles, 6 de enero

- Misas de la Epifanía del Señor; 7:15 am, 9 am y 6:30 pm

Saturday, January 9th

- La clase de confirmación se reanuda; 10 am– 11 am
- Primer día de clase para Primera Comunión; 10 am – 10:45 am

Por favor tome nota que para asistir a estas Misas será necesario hacer reservación.

WEEKLY ANNOUNCEMENTS

HELP WANTED: The parish office has an opening for a temporary part time (10-15hrs a week) office assistant/Mass check-in. Please visit the parish office to fill out an application. Ability to speak Spanish is a benefit, but not required.

THE EPIPHANY WATER blessing will take place on Tuesday, January 5 at 6:30 pm. Only containers of 5 gallons or larger will be blessed individually. Be sure that you mark or label your containers so they can be identified. There will be about 150 gallons available after the blessing for individuals to fill their smaller containers.

EPIPHANY OF THE LORD: All Masses on Epiphany Day are filled. Please continue to check the sign up link for any cancellation.

BLESSED EPIPHANY CHALK will be available on Epiphany Day.

MASS LIMITATIONS: Now that Mass attendance is once again restricted to the courtyard, even fewer will be able to participate. Please keep this in mind – especially on Sundays and the many special feast days that will be celebrated until the end of the year – if you plan to come without a reservation.

1. **A-G** Sun., Jan. 17th; sign up on Mon. Jan. 11th @ 1 pm
2. **H-P** Sun., Jan. 24th; sign up on Mon. Jan. 18th @ 1 pm
3. **Q-Z** Sun., Jan. 10th; sign up on Mon., Jan. 4th @ 1 pm

Note: If you have not checked in before the beginning of Mass your seat may be given to someone else. When the “social distancing” rules change we will be able to allow more people to come to the Mass.

FIRST COMMUNION REGISTRATION: First Communion classes will begin this Saturday, January 9th. Class is from 10 am to 10:45 am. You may now register online (www.stanned.com) or at the parish office during business hours. Please note the following:

- In order to participate in this year’s class, a student must have turned 7 years old by May 31st, 2021 and a member of the parish. A copy of the child’s baptismal certificate must be turned in with the registration.
- Social distancing and face masks will be required.

For further questions, please contact Mariel Jiménez-Go at ext. 111 or email: mjimenez.stanne@gmail.com

TAX LETTERS will be available by the end of the month. More details to come.

ANUNCIOS SEMANALES

LA OFICINA PARROQUIAL tiene un puesto disponible temporal de medio tiempo (10- 15 horas por semana) como asistente de oficina y mesa de registración para las misas. Por favor visite la oficina para llenar una solicitud de empleo. Se requiere hablar ingles.

EL AGUA DE LA EPIFANÍA será bendecida el martes, 5 de enero a las 6:30 pm. Solo contenedores de 5 galones o más serán bendecidos individualmente. Asegúrese de marcar o poner su nombre en su contenedor para que sea identificado. Los fieles podrán llenar sus contenedores chicos del agua proporcionada por la iglesia después de la bendición.

EPIFANÍA DEL SEÑOR: Todas las Misas del día de la Epifanía del Señor ya están llenas. Continúe visitando el enlace por cancelaciones.

TIZA BENDITA DE LA EPIFANÍA estará disponible el día de la Epifanía del Señor.

LIMITACIONES EN LA MISA: Ahora que la asistencia en la misa está de nuevo restringida en el patio, aún menos personas podrán participar. Si planean venir sin reserva, por favor tengan esto en cuenta - especialmente los domingos y los días festivos especiales que se celebrarán hasta el fin del año.

1. **A-G** dom., 17/ene.; anotarse lun. 11/ene. @ 1 pm
2. **H-P** dom., 24/ene.; anotarse lun. 18/ene. @ 1 pm
3. **Q-Z** dom., 10/ene.; anotarse lun., 4/ ene. @1 pm

Cuando las reglas del "distanciamiento social" cambien, podremos permitir que más gente acuda a Misa. Por favor, recé para que pronto llegue ese día.

INSCRIPCIONES PARA PRIMERA COMUNIÓN: La clase de primera comunión comenzará este sábado, 9 de enero. La clase será de 10 am a 10:45 am. Ya pueden inscribirse en línea (www.stanned.com) o en la oficina parroquial en horario de oficina. Por favor, tome nota:

- Para participar en la clase, el estudiante debe haber cumplido 7 años antes del 31 de mayo de 2021 y miembro registrado de la parroquia. Una copia del certificado de bautismo del niño debe ser entregada con la inscripción.
- Se requerirá distanciamiento social y cubre bocas.

Para preguntas, por favor contacte a Mariel en la extensión 111 o por correo electrónico: mjimenez.stanne@gmail.com

CARTAS PARA IMPUESTOS estarán disponibles a fin de mes. Más detalles por venir.

BLESSING OF EPIPHANY CHALK

Chalk is traditionally blessed on Epiphany for the faithful to take home and use to bless their homes. The top of the doors frames entering the house are marked with “20 + C + M + B + 21”. The letters “C”, “M”, and “B” are the initials of three kings (Casper, Melchior, and Balthazar) who arrived at Bethlehem to worship the baby Jesus on Epiphany. The crosses are placed between the letters and the numbers to remind us of the suffering that Jesus was to undergo for us. Finally, the “20” and the “21” are for the 2021 years since the birth of Our Lord Jesus Christ. Traditionally, the marking is left on the door frame until the next year when it is replaced by another year’s blessing. Please note that chalk from previous years can be reused. Blessed Epiphany chalk and payer will be available after on Epiphany Day

BENDICIÓN DE TIZA EN LA EPIFANÍA

Tiza (gis) es tradicionalmente bendecida en el día de La Epifanía del Señor, para que los fieles puedan llevar a casa y bendecir su hogar. En la parte de arriba del marco de la puerta se marca con la tiza “20 + C + M + B + 21”. Las letras “C”, “M”, y “B” son las iniciales de los tres reyes magos (Gaspar, Melchor, y Baltasar) que llegaron a Belén a adorar a el niño Jesús en el Día de la Epifanía. Las cruces entre las letras y números representan el sufrimiento que Jesús hizo por nosotros. Finalmente el “20” y el “21” son los años desde el nacimiento de Nuestro Señor Jesucristo. Tradicionalmente lo escrito se deja en el marco hasta el próximo año cuando es reemplazado con otro año bendecido. Tome nota que una tiza de años pasados se puede reusar. Tiza bendita de la Epifanía y oración estarán disponibles el día de la Epifanía del Señor.

CHRISTMAS SEASON SCHEDULE

Epiphany Eve, Tuesday, January 5:

7:15 am Low Mass

9:00 am Low Mass

Epiphany Water Blessing at 6:30 pm

Epiphany Day, Wednesday, January 6:

7:15 am Low Mass

9:00 am Low Mass

6:30 pm High Mass

AGENDA NAVIDEÑA

Vigilia de la Epifanía del Señor, martes, 5 de enero:

7:15 am Miza Rezada

9:00 am Miza Rezada

Bendición del Agua de la Epifanía a las 6:30 pm

Epifanía del Señor, miércoles, 6 de enero:

7:15 am Misa Rezada

9:00 am Misa Rezada

6:30 pm Misa Cantada

COURTESY ANNOUNCEMENTS

9TH ANNUAL SAN DIEGO WALK FOR LIFE: A hybrid event from January 11-16, 2021. Program includes webinars, virtual concert, out Mass and a car caravan in Downtown San Diego. More information, please visit SanDiegoWalkForLife.org

JOHN PAUL THE GREAT CATHOLIC UNIVERSITY in Escondido is offering a special scholarship program for parishioners of St. Anne Catholic Church. Some parishioners might even be eligible to have their full college tuition covered at JPCatholic. For more information visit <https://jpcatholic.edu/scholarships/st-anne-sd/>

ANUNCIOS DE CORTESIA

9ª CAMINATA ANUAL DE SAN DIEGO POR LA VIDA: Un evento híbrido del 11 al 16 de enero de 2021. El programa incluye seminarios virtuales, concierto virtual, Misa al aire libre y una caravana de coches en el centro de San Diego. Para más información, por favor visite SanDiegoWalkForLife.org

JOHN PAUL THE GREAT CATHOLIC UNIVERSITY en Escondido ofrece un programa especial de becas para los feligreses de la Iglesia de Santa Ana. Algunos feligreses podrían incluso ser elegibles para tener su matrícula universitaria en JP completamente cubierta. Para más info. visite <https://jpcatholic.edu/scholarships/st-anne-sd/>